

01. Identificación del producto y la empresa

Nombre del producto: MINNCARE® Esterilizador en frío
Números de artículo: 78397-982 / 78397-983 / 78398-229 / 78400-377
Aplicación: Líquido desinfectante
REACH 05-2117310704-54-0000
Nombre de la empresa: Minntech BV
Sourethweg 11
6422 PC HEERLEN
Holanda
Teléfono: +31-45-5471471
Fax: +31-45-5429695
Correo electrónico: info@minntechbv.com
Página web: www.minntech.com
Número de emergencia: CHEMTREC +1-703-527-3887

02. Identificación de riesgos

Componente	EINECS	CAS	Proporción en peso [%]	Símbolo/Frases R
Peróxido de hidrógeno	231-765-0	7722-84-1	20-24	O, C, R 22-41
Ácido peracético	201-186-8	79-21-0	4-6	Xi, R 34
Ácido acético	200-580-7	64-19-7	8-10	Xi, R 36/38

03. Composición/información sobre los ingredientes

El producto es oxidante y corrosivo, por lo que puede provocar quemaduras. El contacto directo puede provocar daños irreversibles en los tejidos de los ojos y la piel. Irritante para el sistema respiratorio.

04. Medidas de primeros auxilios

Generales

Si se contamina la ropa, desvístase y lávela antes de volver a usarla.

Ojos y piel

Lávese inmediatamente con agua abundante durante 15 minutos como mínimo. En caso de quemadura o irritación, consiga asistencia médica.

Ingestión

Beba mucha agua. No provoque el vómito. Busque asistencia médica si es necesario.

Inhalación

Vaya a una zona con aire fresco y respire profundamente. Busque asistencia médica si es necesario.

05. Medidas anti-incendio

Medios de extinción

Rociado con agua / espuma / CO2 / Productos químicos secos

Medios de extinción que deben evitarse

Chorro de agua directo.

Riesgos de la exposición a los productos y gases de la combustión

Peligro de desarrollo de productos de pirólisis tóxicos.

Equipos especiales para bomberos

Proteger las vías respiratorias. Utilizar pantallas faciales y guantes.

Medidas adicionales

Enfríe los recipientes en situación de riesgo rociándolos con agua. Los productos deteriorados y el agua contaminada deberán eliminarse de acuerdo con las leyes y los requisitos locales.

06. Medidas frente a escapes accidentales

Precauciones personales

Utilice protección ocular, guantes, botas y ropas protectores y un respirador en caso que la contaminación del aire esté por encima de los niveles permitidos. Disponga una ventilación de aire suficiente. El personal debería alejarse de los vapores del área contaminada.

Precauciones ambientales

En caso de vertido accidental, contenga el vertido y neutralícelo con bicarbonato sódico o carbonato sódico.

Si la legislación local lo permite:

Enjague el vertido hacia el desagüe. Si utiliza fregonas, toallas, toallas de papel o materiales similares, asegúrese de enjuagarlos a fondo con gran cantidad de agua. No reutilice el material líquido.

07. Manipulación y almacenamiento

Manipulación

Mantenga el depósito cerrado utilizando un tapón ventilado. No trasvase el producto desde el recipiente original y una vez extraído, no lo devuelva al recipiente. Se necesita un escape en el punto de utilización.

Incendio y explosión

La degradación de este producto genera oxígeno; manténgalo apartado de Fuentes de calentamiento/ignición. No fume.

Almacenaje

Almacene en una zona seca y fresca (a menos de 24°C) apartada de fuentes de calor. El calentamiento provocaría un aumento de presión y el riesgo de quemar el recipiente. El suelo necesita un recubrimiento protector resistente a los ácidos.

Almacenamiento combinado

No guardar junto con materiales inflamables, metálicos, oxidantes ni cáusticos.

08. Controles de exposición/protección personal

Medidas técnicas

Asegúrese de tener una salida de aire y un suministro de aire fresco suficientes.

Límites de exposición en el lugar de trabajo

Componente

Ácido acético

MAK/TLV: 10 ppm, MAK/TLV: 25 mg/m³, F = 1 =(DFG, EU)

Peróxido de hidrógeno

MAK/TLV: 1 ppm, MAK/TLV: 1,4 mg/m³, F = 1 =(DFG)

MAK = concentración máxima en el lugar de trabajo,
TLV = Valor límite umbral,
F = Factor, Valor límite corto.

Protección respiratoria

Si la contaminación del aire supera los niveles permitidos, utilice una máscara para vapores ácidos, con filtro combinado B-P2.

Protección de las manos

Guantes protectores. (p. ej. de látex oneopreno). Consulte la compatibilidad en las especificaciones del fabricante.

Protección de los ojos

Cristales o gafas de seguridad. Si hay probabilidad de salpicaduras, utilice una pantalla facial.

Protección de la piel

Si hay probabilidad de salpicaduras, lleve un delantal protector. Para protegerse de salpicaduras lleve botas de goma.

Medidas generales

Evite el contacto con los ojos y la piel. No respire los gases, vapores ni neblinas.

Medidas higiénicas

No coma, beba ni fume. Quítese inmediatamente la ropa contaminada. Lávese la mano antes de los descansos y al final del turno. Aplíquese preventivamente crema para manos.

Limitación y supervisión de las emisiones al ambiente

No determinadas.

09. Propiedades físicas y químicas

Estado físico:	líquido
Aspecto:	transparente
Olor:	ácido, picante
pH:	0,8 ± 0,3
Punto de ebullición [°C]:	No determinado
Punto de inflamación[°C]:	No determinado
Condiciones de ignición:	No determinadas
Límite de explosion inferior:	No determinado
Límite de explosion superior:	No determinado
Refuerzo contra el fuego:	Sí
Presión del vapor a 50°C [kPA]:	<110
Densidad del vapor [g/ml]:	No determinado
Densidad (H₂O) [kg/l]:	1,090 – 1,140
Solubilidad en agua (en peso):	completa
Relación noctanol/ agua:	No determinada
Viscosidad:	No determinada
Densidad relativa del vapor respecto al aire:	No determinada
Velocidad de evaporación:	No determinada
Punto de congelación [°C]:	No determinado
Punto de fusión [°C]:	No determinado
Autorreactividad:	No es una sustancia autorreactiva

10. Estabilidad y reactividad

Materiales que deben evitarse

Evite los metales pesados, incluidos hierro, cobre y sus aleaciones, bronce y aluminio, sales, productos orgánicos inflamables, álcalis, productos cáusticos, cloro o formaldehído.

Estabilidad

El producto es estable.

Condiciones que deben evitarse

Evite la radiación solar directa, el calor y el almacenamiento en caliente (>24°C).

Descomposición peligrosa

Oxígeno & calor. No mezclar con productos clorados, ya que podrían liberarse gases clóricos tóxicos y corrosivos.

Polimerización peligrosa

No se produce

11. Información toxicológica

Efectos del contacto con los ojos

Corrosivo (quemaduras en los ojos): Los síntomas pueden incluir un aspecto lechoso de la córnea, quemaduras químicas, dolor intenso, lagrimeo, perturbación considerable de la visión y, en algunos casos, pérdida total de la visión.

Efectos del contacto con la piel

Corrosivo (quemaduras en la piel): Los síntomas pueden incluir un tono blanquecino de la piel, hinchazón, picor, dolor intenso, ampollas y posible destrucción de tejidos.

Efectos de la inhalación

Irritación del tracto respiratorio superior: Los síntomas pueden incluir tos, estornudos, goteo nasal, dolor de cabeza, ronquera y dolor nasal y de garganta.

Efectos de la ingestión

Irritación gastrointestinal: Los síntomas pueden incluir dolor abdominal, náuseas, diarrea y vómitos.

12. Información ambiental

Este producto ha sido comprobado y se ha demostrado tóxico para peces e invertebrados acuáticos:

- Daphnia Magna / Pulga del agua: LC50 2,61 mg ia/l
- Trucha arco iris: LC50 6,68 mg ia/l
- Pez sol: LC50 4,25 mg ia/l

13. Consideraciones sobre la eliminación

Eliminación del producto

Elimine este producto de acuerdo con las todas las normativas locales y europeas aplicables.

Eliminación del frasco y el embalaje

Los frascos y embalajes pueden eliminarse de acuerdo con las normativas europea y local. Antes de eliminarlos, los frascos se han de enjuagar a fondo.

14. Información sobre transporte

14.1 Clasificación según ADR

Clase ADR:	5.1
Nombre de envío correcto:	UN3149 Mezcla de peróxido de hidrógeno y ácido peracético, estabilizada 5.1 (8) II
Número UN:	UN 3149
Factor, ADR 1.1.3.6:	3
Tarjeta de emergencias para transporte:	58
Etiquetado:	5.1 & 8
LQ, ADR 3.4.6:	LQ10
Presión de vapor [kPA]:	<110, [50°C]

14.2 Clasificación según IMDG

Número de código IMDG:	5.1
Nombre de envío correcto:	Mezcla de peróxido de hidrógeno y ácido peracético, estabilizada 5.1 8 UN 3149 II
Clasificación:	Mezcla de peróxido de hidrógeno y ácido peracético, estabilizada UN 3149
EmS:	5.1-02
Etiquetado:	5.1 & 8
LQ, ADR [l/kg]	0,5

14.3 Clasificación según IATA

Está prohibido su transporte aéreo.

15. Información sobre normativas

El producto está clasificado y marcado conforme a las directrices CE

De acuerdo con las directivas 67/548/EEC y 1999/45/EC, este producto está clasificado como corrosivo y oxidante.

Frases sobre riesgos

- R 22: Perjudicial si tragado
- R 34: Provoca quemaduras.
- R 36/38: Irritante para los ojos y la piel.
- R 41: El riesgo del daño grave a ojos.

Frases sobre seguridad

S 3/7: Mantener el recipiente firmemente cerrado en un lugar fresco. Utilizar únicamente tapones ventilados.

S 14: Mantener apartado de lo indicado en la sección 7: *Manipulación y almacenamiento*.

S 23: No respire los gases/humos/vaporar/neblinas.

S 26: En caso de contacto con los ojos, aclárelos inmediatamente con mucha agua y acuda al médico.

S 28: Después del contacto con la piel, lave inmediatamente la zona afectada con gran cantidad de agua.

S 36/37/39: Lleve ropa protectora adecuada, guantes y protección para los ojos y la cara.

S45: En caso de accidente o si se encuentra mal, busque ayuda médica inmediatamente (si es posible, muestre la etiqueta).

S 61: Evitar la liberación al entorno. Consulte la sección 13: *Consideraciones sobre la eliminación*.

Legislación nacional

Respete todas las leyes nacionales y demás medidas nacionales correspondientes

16. Información adicional

La información ofrecida en esta Hoja de datos de seguridad de los materiales es correcta hasta donde llegan nuestros conocimientos. La información proporcionada se destina únicamente a servir de orientación para el manejo, uso, procesamiento, almacenaje, transporte, eliminación y liberación seguros y no debe considerarse una garantía ni una especificación de calidad. La información sólo afecta al material concreto indicado en este documento y puede no resultar válida si se usa el producto combinado con otros materiales o procesos no especificados en el texto.

Directrices

- 2001/58/EC
- 67/548/EEC
- 1999/45/EC
- 91/689/EEC
- 1907/2006/EC
- ADR (2003)
- Código IMDG (enm. 30)
- IATA-DGR (2003)